

## ABSTRAK

### **Yovik Iryana “Perlindungan Anak Dalam Tafsir Al-Qur’an (Analisa Komparasi Terhadap Penafsiran Tafsir Asy-Sya’rawi Dan Tafsir Al-Misbah)”.**

Jumlah kasus kekerasan terhadap anak terus meningkat setiap tahunnya. Hal Ini termasuk kekerasan terhadap keluarga, sekolah, dan lingkungan sekitar. Tingginya tingkat kekerasan terhadap anak menunjukkan bahwa masalah kekerasan merupakan masalah yang sangat serius, apalagi jika kekerasan tersebut dilakukan oleh orang tua sendiri. Padahal undang-undang telah banyak membicarakan tentang hak anak yakni salah satunya untuk mendapat perlindungan, begitupun dalam Al-Qur’an yang juga banyak membahas mengenai perlindungan dan hak seorang anak

Tujuan penelitian ini ialah untuk mengetahui penafsiran Muhammad Mutawali al-Sya’rawi dan Quraish Shihab serta menganalisis komparasi *Tāfsir Sya’rawi* dan *Tafsīr Misbāh* terhadap perlindungan anak.

Menurut Nashih Ulwan untuk membentuk generasi yang memiliki dasar-dasar nilai keislaman dan keimanan yang kuat maka pendidikan yang harus ditanamkan adalah: pendidikan intelektual, psikis, moral, iman, fisik, sosial dan seksual. Sementara itu ada beberapa ayat Al-Qur’an yang membahas mengenai perlindungan Anak diantaranya ialah: *Q.S Al-Isrā: 31*, *Q.S Luqmān: 13*, *Al-Baqarah: 233*, *Q.S Al-Isrā: 70*, *Q.S Al-Anfāl: 27-28*, *Q.S Al-Baqarah : 168*, *Q.S Al-Ahzāb:59*, *Q.S At-Tahrīm : 6*, *Q.S Maryam: 7*, *Q.S Tāhā: 132*, *Q.S An-Nīsā: 6*.

Adapun metode yang digunakan ialah metode *deskriptif-analitis* dengan *spesifikasi* metode *tafsir mauḍū’ī*. Metode *mauḍū’ī*, yaitu model penafsiran dengan cara menghimpun seluruh ayat Al-Qur’an yang berbicara tentang tema yang sama, Adapun teknik pengumpulan data yang digunakan adalah studi kepustakaan (*library research*). Metode analisis yang digunakan ialah metode komparatif/ *muqāran*, untuk membandingkan pemikiran Al-Sya’rāwī dan Quraish Shihab kemudian dianalisis secara kritis, dengan mencari sisi persamaan dan perbedaan serta kelebihan dan kekurangan dari kedua mufasir tersebut.

Dari hasil penelitian ini muncul temuan yaitu: Dalam *Tafsir Sya’rāwī* Anak merupakan Mutiara kehidupan dimasa yang akan datang, maka dari itu anak harus mendapatkan perlindungan. Sementara dalam tafsir Misbah Anak merupakan salah satu titipan Allah SWT. yang telah dilahirkan atas dasar *fitrah*, sehingga orang tua yang perlu mengembangkan fitrah tersebut agar tidak menyimpang dari Islam. Penafsiran keduanya memiliki kesamaan kental dalam segi bahasa, namun ada beberapa perbedaan corak penafsiran keduanya diantaranya ialah: penafsiran Sya’rāwī dalam surat al isrā: 31 mengatakan bahwa membunuh anak termasuk dosa besar karena membunuh anak sama dengan merusak bangunan Allah. Sementara menurut Shihab karena takut kemiskinan. larangan membunuh jiwa dengan cara yang haq, kecuali dalam kondisi yang dibenarkan oleh agama. Kemudian dalam surat al *ahzāb: 59* Sya’rāwī mengatakan bahwa menutup aurat wajib mengulurkan jilbabnya ke seluruh tubuh. Sementara Shihab berkata bahwa memakai jilbab tidak wajib karena terkait dengan konteks tertentu (*asbāb al-nuzul*) dengan tujuan ayat ini adalah menjadikan wanita mudah dikenal dan tidak diganggu.

Kata Kunci: Perlindungan anak, Tafsir Syarawi, Tafsir Misbah.

## ABSTRACT

**Yovik Iryana "Protection of Children in the Tafsir Qur'an (Comparative Analysis of the Interpretation of Asy-Sya'rawi and Al-Misbah's Tafsir)".**

The number of cases of violence against children continues to increase every year. This includes violence against families, schools and neighborhoods. The high level of violence against children shows that the problem of violence is a very serious problem, especially if the violence is carried out by the parents themselves. Even though the law has talked a lot about children's rights, one of which is to get protection, as well as in the Koran which also talks a lot about the protection and rights of a child.

The purpose of this study was to determine the interpretation of Muhammad Mutawali al-Sya'rawi and Quraish Shihab and to analyze the comparison of Tafsir Sya'rawi and Tafsīr Misbahah on child protection.

According to Nashih Ulwan, to form a generation that has the basics of Islamic values and strong faith, the education that must be instilled is: intellectual, psychological, moral, faith, physical, social and sexual education. Meanwhile, there are several Qur'anic verses that discuss the protection of children including: *Q.S Al-Isrā: 31*, *Q.S Luqmān: 13*, *Al-Baqarah: 233*, *Q.S Al-Isrā: 70*, *Q.S Al-Anfāl: 27-28*, *Q.S Al-Baqarah: 168*, *Q.S Al-Ahzāb:59*, *Q.S At-Tahrīm: 6*, *Q.S Maryam: 7*, *Q.S Tāhā: 132*, *Q.S An-Nīsā: 6*.

The method used is descriptive-analytical method with the specification of the maudū'i interpretation method. The maudū'i method, which is a collection model by collecting all the verses of the Koran that talk about the same theme. The data collection technique used is library research (library research). The analytical method used is the comparative/muqāran method, to compare the thoughts of Al-Sya'rāwī and Quraish Shihab and then critically analyze it, by looking for the similarities and differences as well as the advantages and disadvantages of the two commentators.

From the results of this study, findings emerged, namely: In Sya'rāwī Tafsir Children are the pearls of life in the future, therefore children must get protection. Meanwhile, in the interpretation of Misbah Anak is one of the gifts from Allah SWT. who have been born on the basis of nature, so it is parents who need to develop that nature so as not to deviate from Islam. The interpretations of the two have similarities in one language, but there are some differences between the two, including: Sya'rāwī in Surah al Isrā: 31 says that killing a child is a major sin because killing a child is the same as destroying the building of Allah. Meanwhile, according to Shihab because of fear of poverty. prohibition of killing souls in a right way, except in conditions that are not justified by religion. Then in the letter al-Ahzāb: 59 Sya'rāwī said that covering the aurat is obligatory for the veil all over the body. Meanwhile Shihab said that wearing the hijab is not obligatory because it is related to a certain context (asbāb al-nuzul) with the aim of this verse is to make women easily recognizable and not disturbed.

**Keywords:** Child protection, Syarawi interpretation, Misbah interpretation.

## نبذة مختصرة

يوفيك إيريانا "حماية الأطفال في تفسير القرآن (تحليل مقارن لتفسير الشعراوي وتفسير المصباح)." .

يتواصل عدد حالات العنف ضد الأطفال في الازدياد كل عام. وهذا يشمل العنف ضد العائلات والمدارس والأحياء. يدل ارتفاع مستوى العنف ضد الأطفال على أن مشكلة العنف مشكلة خطيرة للغاية ، خاصة إذا كان العنف من قبل الوالدين أنفسهم. على الرغم من أن القانون تحدث كثيرًا عن حقوق الأطفال ، من بينها الحصول على الحماية ، وكذلك في القرآن الذي يتحدث كثيرًا أيضًا عن حماية وحقوق الطفل.

الغرض من هذه الدراسة هو تحديد تفسير محمد متولي الشعراوي وقريش شهاب وتحليل المقارنة بين تفسير الشعراوي والتفسير المصباح حول حماية الطفل.

وبحسب نشيخ علوان ، من أجل تكوين جيل لديه أصول القيم الإسلامية والإيمان الراسخ ، فإن التربية التي يجب غرسها هي: التربية الفكرية والنفسية والأخلاقية والإيمانية والجسدية والاجتماعية والجنسية. وفي الوقت نفسه ، هناك العديد من الآيات القرآنية التي تناقش حماية الأطفال منها: الإسراء : ١ ٣ لقمان ١ ٣ البقرة : ٢٣٣ الإسراء ٧ ٠ الانفال ٢٨ - ٢٧ البقرة ٨ ١٦ الأحزاب ٥٩ التهريم ٦ مريم ٧ طه ٢ ٣ النساء ٦

الطريقة المستخدمة هي طريقة وصفية تحليلية مع تحديد طريقة تفسير موضوعي طريقة الماوي ، وهي نموذج للتفسير من خلال جمع كل آيات القرآن التي تتحدث عن نفس الموضوع ، وتقنية جمع البيانات المستخدمة هي البحث في المكتبات. المنهج التحليلي المستخدم هو المنهج المقارن / المقارن ، لمقارنة أفكار الصيرة وقريش شهاب ثم تحليلها بشكل نقدي ، من خلال البحث عن أوجه الشبه والاختلاف وكذلك مزايا وعيوب الاثنين. المعلقين.

من نتائج هذه الدراسة ، ظهرت النتائج ، وهي: في تفسير الشعراوي الأطفال هم لؤلؤة الحياة في المستقبل ، لذلك يجب أن يحصل الأطفال على الحماية. وفي الوقت نفسه ، في تفسير مصباح عنك هي واحدة من هدايا الله سبحانه وتعالى. الذين ولدوا على أساس الطبيعة ، لذلك فإن الوالدين هم من يحتاجون إلى تطوير تلك الطبيعة حتى لا ينحرفوا عن الإسلام. تفسيرات الاثنين لها أوجه تشابه قوية من حيث اللغة ، ولكن هناك عدة اختلافات في تفسير الاثنين ، بما في ذلك: تفسير الشعراوي في سورة الإسراء: ١ ٣ يقول أن قتل الطفل هو الذنوب الكبرى ، لأن قتل الطفل مثل هدم بناء الله. في غضون ذلك بحسب شهاب خوفا من الفقر. تحريم قتل الأرواح بالطريقة الصحيحة إلا في الأحوال التي يبررها الدين. ثم في سورة الأحزاب: ٥٩ سيرة ويذكر أن ستر السورة يجب أن يمتد الحجاب في جميع أنحاء الجسم. في حين قال شهاب إن لبس الحجاب ليس واجبا لأنه مرتبط بسياق معين (أسبا بنزول) والهدف من هذه الآية هو تسهيل التعرف على المرأة وعدم الانزعاج منها.

الكلمات المفتاحية: حماية الطفل ، تفسير الشعراوي ، تفسير المصباح.